

ЗАПИСКИ

ЗАПАДНО-СИБИРСКАГО ОТДѢЛА

ИМПЕРАТОРСКАГО

РУССКАГО ГЕОГРАФИЧЕСКАГО ОБЩЕСТВА

КНИЖКА X. — XI



ОМСКЪ.

Типогр. Окружн. Штаба.

1889.

НѢКОЛЬКО ВОПРОСОВЪ ПО ИЗУЧЕНІЮ ПОВѢРІЙ, СКАЗАНІЙ, СУЕВѢРНЫХЪ ОБЫЧАЕВЪ И ОБРЯДОВЪ У КИРГИЗОВЪ И СИБИРСКИХЪ ТАТАРЪ.

І. П О В Ѣ Р Ь Я.

1) *Космогоническія повѣрья.*

Названія созвѣздій: Большой Медвѣдицы¹⁾, Оріона, Плеядъ и др.

Названія Полярной звѣзды, Венеры (Зарницы), Млечнаго пути, сѣвернаго сіянія, грома, молніи, радуги, громовыхъ стрѣлъ, болида (метеора), зарницы или нѣмой молніи.

Какъ объясняются фазы луны и затмѣніе? Какъ объясняются пятна на лунѣ? Не приписывается-ли затмѣніе чудовищу, которое сглатываетъ мѣсяць?

Не существуетъ-ли повѣрья, что пятна на лунѣ есть дѣвица, которую мѣсяць похитилъ съ земли или унесъ, спасая отъ гоненія, или это чудовище, которое было унесено мѣсяцемъ съ земли съ цѣлью избавить человѣческій родъ отъ истребленія, которымъ человѣчеству угрожало это чудовище.

Сказанія о Большой Медвѣдицѣ. Кромѣ сказанія о томъ, что это семь воровъ, старающихся украсть двухъ лошадей, не существуетъ-ли сказанія о томъ, что Большая Медвѣдица украла одну изъ звѣздъ Плеядъ?

Нѣтъ-ли разсказовъ объ Оріонѣ, что это три аркара или три марала, за которыми охотился какой-то охотникъ.

Сказанія о Плеядахъ. Не было-ли это чудовище или змѣй, жившій прежде на землѣ? Не приписывается-ли Плеядамъ или Оріону вліяніе на измѣненіе погоды.

Повѣрья о падающихъ звѣздахъ и кометахъ.

¹⁾ Желательно получить свѣдѣніе, какъ Большая Медвѣдица, Оріонъ, Плеяды, Венера, Полярная Звѣзда и Млечный путь называются у тобольскихъ татаръ и у дикокаменныхъ киргизовъ.

Не соединяется-ли съ Большой Медвѣдицей представленія о кончинѣ міра?

На чемъ укрѣпленъ міръ или земля? Кто её держитъ?

Какъ объясняется явленіе радуги? Не существуетъ-ли разсказа въ поясненіе ея киргизскаго названія *Кэлтырнынъ курамы*, „старушечья овцевязь“.

Понятія о происхожденіи грома? Почему зимой грома не бываетъ? Не объясняется-ли паденіе молніи тѣмъ, что свѣтлое божество или ангелъ кого-то преслѣдуетъ?

Не приписывается-ли громовнику похищеніе дѣвицы во время грозы?

Не приписывается-ли громовымъ стрѣлкамъ чудодѣйственная сила, способность отвращать молнію, исцѣлять болѣзни (наприм. коровьяго вымяни), исправлять молоко и пр.

Повѣрья о камнѣ джада-ташъ, имѣющемъ способность низводить съ неба громъ и дождь. Наружный видъ камня; внѣшніе признаки, по которымъ отличаются хорошіе джада-таши отъ плохихъ. Мѣсто нахожденія джады-ташей; правила ихъ храненія и употребленія. Утрачиваніе въ камняхъ чудной силы; способъ ея возстановленія.

Нѣтъ-ли повѣрья о „раскрытіи неба“, что тому, кто во время этого явленія произнесетъ извѣстные стихи, будетъ даровано, что онъ пожелаетъ.

Не существуетъ-ли разсказовъ о высокихъ горахъ, что на вершинѣ ихъ лежитъ свернувшійся змѣй?

Повѣрье объ источникѣ съ водой, дающей безсмертіе, которую пьютъ вороны.

Повѣрье о людяхъ съ собачьими головами. Нѣтъ-ли разсказа о человѣкѣ, который случайно зашелъ къ нимъ?

Повѣрье о странѣ, гдѣ люди блаженствуютъ? Какія повѣрья соединяють киргизы со страной, которую они называютъ Джеты-узенъ?

2) Повѣрья о животныхъ.

Повѣрья о медвѣдѣ. Не былъ-ли онъ прежде человѣкомъ,

царемъ? За какой проступокъ онъ обращенъ въ звѣря? Какія черты находятъ въ медвѣдѣ сходными съ человѣкомъ? Не приписывается-ли ему чертъ всевѣдѣнія и справедливости? Не объясняется-ли почему онъ косолапъ (прихрамываетъ)? Не приписывается-ли ему знаніе цѣлебныхъ свойствъ травъ, цѣлебныхъ свойствъ минеральныхъ источниковъ, опьяняющихъ свойствъ нѣкоторыхъ растений? Не открылъ-ли человѣкъ нѣкоторыхъ лечебныхъ корней подсмотрѣвъ, какъ лечится медвѣдъ? Разказы о томъ, что медвѣдъ любить музыку? О томъ, какъ онъ увелъ женщину, жилъ съ нею и она отъ этого союза родила медвѣдя или полумедвѣдя, полу-человѣка? Не приписывается-ли цѣлебныхъ свойствъ медвѣжьему салу, медвѣжьей шерсти, медвѣжьей лапѣ или когтю, медвѣжьему зубу?

Разказы о суркѣ, что это былъ охотникъ, за истребленіе звѣрей обращенный въ четвероногое животное.

Сказаніе, почему бурундукъ полосатый?

Не существуетъ-ли сказанія о птицѣ, называющейся юзакъ или иначе, которая кричитъ по ночамъ, что это женихъ, потерявшій свою невѣсту и зовущій её.

Повѣрья о мышахъ или змѣяхъ, высасывающихъ молоко у коровъ по ночамъ.

Почему бѣлая сова, проводя зиму въ краѣ, улетаетъ на лѣто? Гдѣ она проводитъ лѣто?

Разныя повѣрья о летучей мышѣ. Почему летучая мышь днемъ прячется внизъ и виситъ внизъ головой?

Повѣрья о птицѣ уларѣ.

Почему у крота ноги вывернуты и почему онъ слѣпымъ родится? Не существуетъ-ли сказанія, что это былъ человѣкъ, который былъ коварно ослѣпленъ? Не существуетъ-ли сказанія, что кошка леалинь и кротъ были сестра и братъ; послѣдній былъ ослѣпленъ и зарытъ въ землю сестрою за то, что отказался раздѣлить съ нею любовь?

Повѣрье о неблагополучіи, ожидающемъ того лица, которому звѣрь (какой?) перебѣжитъ дорогу или о неблагополучіи того лица, который убилъ звѣря (какого?), но не успѣлъ его захватить и поз-

волилъ ему скрыться въ пору¹⁾.

Повѣрья о цѣлебныхъ свойствахъ заячьего помета, заячьей шкуры и пр.

Повѣрья о собакахъ двоєглазкахъ.

Повѣрья о лебедяхъ, ласточкахъ, филинѣ. Повѣрья, соединяемыя съ филиновыми перьями.

Какой звѣрь считается всѣхъ сильнѣе? Киргизскія повѣрья о звѣрѣ кара-кулакъ.

Повѣрья о мамонтѣ. Какъ называется звѣрь или животное, которому приписываются кости мамонта? Или, если они приписываются великанамъ или древнимъ насельникамъ края, то какъ эти послѣдніе называются и какіе существуютъ объ нихъ повѣрья или разсказы?

Не существуетъ-ли повѣрій о большомъ животномъ или о коровѣ, живущей въ озерахъ (по киргизки *су-сіуръ*).

Повѣрья о змѣяхъ.

Разсказъ о полу-звѣрѣ, полу-человѣкѣ, живущемъ въ лѣсу и приходящемъ иногда погрѣться къ костру, разложенному охотникомъ или рыболовомъ.

Повѣрья о птицахъ, мышахъ или насѣкомыхъ, приносящихъ въ домъ счастье.

3) Повѣрья о растеніяхъ.

Отчего ель и можжевельникъ вѣчно зелены?

Какія растенія считаются цѣлебными?

Не приписывается-ли какому растенію опьяняющаго свойства или свойства заставлять поѣвшаго человѣка повторять тѣ тѣлодвиженія, съ которыми онъ рылъ его корень? или свойства удалять змѣиный ядъ?

Повѣрья о дождевикѣ?

Повѣрья о травѣ, восстанавливающей потерянную половую способность, о травѣ, дающей возможность отпирать желѣзные замки; о травѣ, выросшей изъ крови невинно убитаго человѣка или на

¹⁾ Такія повѣрья у монголовъ соединены съ сурками, у камчадаловъ съ ащерицами.

мѣстѣ кровосмѣшенія; о травѣ, обладающей способностью прогонять чорта.

4) Повѣрья о духахъ.

Существуетъ-ли повѣрье объ одноглазомъ чортѣ?

Духи, населяющіе лѣса,—населяющіе воды,—живущіе на вершинахъ горъ.

Киргизскія повѣрья о духахъ—женщинахъ съ мѣдными ногтями, *джесъ-тырнакъ*.

Повѣрья о *джалмаусахъ*, „людоѣдкахъ“.

Повѣрья о духахъ, поѣдающихъ покойниковъ.

Повѣрья о дѣвахъ, въ видѣ лебедей, летающихъ на озеро купаться.

Повѣрья о перекресткахъ дорогъ.

Повѣрья объ оборотняхъ (людяхъ, обращающихся въ медвѣдя или волка).

Вѣра въ особыхъ духовъ—покровителей, которые приставляются къ каждому человѣку, какъ только онъ родится¹⁾.

5) Повѣрья о болѣзняхъ, смерти и души.

Повѣрья о лихорадкѣ и оспѣ.

Повѣрья объ узлахъ, какъ предохранительныхъ отъ болѣзней средствахъ. Названія различныхъ родовъ узловъ.

Представленія о душѣ. Повѣрье, что во время сна душа оставляетъ тѣло и бродить.

Вѣра въ загробную жизнь.

Представленія о царствѣ мертвыхъ. Разказы о видахъ мученій грѣшниковъ въ аду. Повѣрья о душахъ покойниковъ, бродящихъ по землѣ. Повѣрья о душахъ умершихъ *баксы*.

Чѣмъ лечатъ больные глаза, зубы, женскія груди?

¹⁾ У алтайцевъ такіе духи называются *тейячи*, у казанскихъ татаръ — *уракъ*.

II. С К А З А Н І Я.

Сказка о *Идые* и *Тохтомышь-хань*¹⁾.

Сказка объ *Итымышь* и *Тохтомышь*²⁾.

Сказаніе о *Шингысѣ*, о братьяхъ *Домдаулы* и *Тохтоулы*, поймавшихъ ящикъ, плававшій по морю и заключавшій въ себѣ мать *Шингыса*, беременную имъ³⁾.

Сказаніе объ *Есекенъ-батырѣ*, который былъ брошенъ дво-ряниномъ *Уралтай-Мамырханомъ* въ воду съ желѣзнымъ тага-номъ на шеѣ.

Сказанія о великихъ древнихъ охотникахъ, много истребляв-шихъ скота, *Дуай-сохоръ*, *Джаитъ*, *Дондаулы* и *Тохтоулы*.

Сказка о плутѣ *Джентатъ*, или о хитромъ ворѣ вообще⁴⁾.

Сказка о *Козу-Курпеишъ*⁵⁾.

Сказка о *Джсеренишъ-шешенъ* и *Алдаръ-Косѣ*⁶⁾.

Сказка объ *Алдаръ-Эркемъ*⁷⁾.

Сказанія о древнемъ баксы или шаманѣ *Куркуты*.

Сказанія о *Сулейманъ-нейамбарѣ*, его женѣ и птицѣ *байгушъ*.

¹⁾ Сказка эта уже записана г. Радловымъ у киргизъ и барабинскихъ татаръ, но желательно имѣть еще варианты этого сказанія. Нѣтъ-ли его у тобольскихъ и тюменскихъ татаръ. Киргизскій вариантъ у Радлова не изъ лучшихъ редакцій повидимому.

²⁾ Эту сказку я слышалъ отъ семипалатинскихъ киргизъ, но записалъ ее неудовлетворительно.

³⁾ Сказка о *Шингысѣ* записана г. Радловымъ отъ киргизъ. Желательно получить новые киргизскіе варианты, а также варианты, записанные отъ сѣверо-сибирскихъ татаръ. Вѣроятно въ Tobольскѣ и Тюмени жили подобныя сказки во время завоеванія Сибири Ермакомъ, о чемъ свидѣлствуютъ сибирскія лѣтописи, упоминающія о ханѣ *Онъ-сомъ*, убитомъ простымъ та-таринномъ *Чинимъ*.

⁴⁾ О *Джентатѣ* я слышалъ въ Семипалатинской области. Г-нъ Радловъ записалъ одинъ киргизскій вариантъ о хитромъ ворѣ, въ которомъ воръ но-ситъ имя *Еджигельды*.

⁵⁾ Есть варианты у Радлова. Вѣроятно въ народѣ есть и другіе, болѣе или менѣе отличающіеся отъ записанныхъ.

⁶⁾ Записана г-мъ Радловымъ.

⁷⁾ Записана г-мъ Радловымъ.

Сказанія о хромомъ *Темурланѣ*. Повѣрья о могуществѣ древнихъ шамановъ.

Не связано-ли какихъ преданій съ горой *Идые* (въ Акмолинской области въ группѣ Улутау къ ю. отъ локтя, который дѣлаетъ р. Ишимъ?) съ развалинами зданій на Кара-кентирѣ, извѣстными въ народѣ подъ именами: *Алача-ханъ*, *Джучи-ханъ*, *Буманъ-ана*, *Бэлэнъ-ана* и *Талмасъ-ата*.

Сказаніе объ р. *Ата-су* и сонгѣ *Чогъ-аманъ* (къ ю. отъ р. Нуры).

Сказанія о предкѣ коровъ *Зенъ-баба*, предкѣ лошадей *Джилкы-ата*, верблюдовъ—*Ойсулъ-кара* и овецъ—*Чопанъ-ата*.

Не найдется-ли до-мусульманскихъ чисто народныхъ (киргизскихъ или татарскихъ), а не книжныхъ легендъ о сотвореніи міра и первыхъ людей.

Преданія о предкахъ поколѣній (эль); какъ напр. о предкѣ *Уаковъ*, что онъ былъ мальчикъ чужаго рода, найденный въ золѣ, о предкѣ *Джасъ-табановъ*, что онъ пастухъ съ широкими подошвами ногъ и т. п. Народныя этимологіи названій поколѣній.

Сказаніе о человѣкѣ (о святомъ), которому отрубили голову, но онъ взялъ её въ руки и пошелъ съ нею.

— о доставаніи животворной и вѣчной воды.

— о томъ, какъ лошадь и корова спорили, кому изъ нихъ раздавить чудовище.

— о мыши и верблюдѣ, спорившихъ, кто напередъ увидитъ восходящее солнце.

— о летучей мыши, какъ она не признала своимъ царемъ ни царя птицъ—орла, ни царя звѣрей—льва.

— о томъ, какъ птицы избирали царя.

— о томъ, какъ люди получили огонь съ неба и кто научилъ ихъ добывать огонь изъ кремня.

— о изобрѣтеніи вина.

— о скупцѣ *Карунъ*.

Существуетъ-ли повѣрье о кладахъ и кому они приписываются?

Кому приписываются чудскія могилы? Татарскія повѣрья, соотвѣтствующія нашимъ повѣрьямъ о чуди, будто-бы зарывшейся при появленіи въ странѣ бѣлоствольной березы, которая будто-бы

въ краѣ прежде не росла. Не существуетъ-ли у татаръ Тобольской и Томской губерній преданія, записаннаго въ прошломъ столѣтіи Миллеромъ, что въ Сибири прежде не было хвойнаго лѣса и что въ ней жили китайцы (китаны?), но что послѣдніе выселились изъ нея, когда увидѣли проростающіе хвойныя лѣса?

Киргизскія преданія о народѣ *Мыкъ*, населявшемъ прежде киргизскія степи. Киргизскія преданія о народѣ *Люгѣ*, жившемъ нѣкогда въ нынѣшнемъ Семирѣчѣ.

Записать преданія, связанныя съ нѣкоторыми урочищами, горами, рѣками, пещерами и т. п.

Народные рассказы о хитрой лисицѣ.

Сказка о бѣднякѣ, котораго лисица женить на царской дочери и дѣлаетъ ханомъ¹⁾.

Сказка о богатырѣ, сестра (жена или мать) котораго любитъ другаго и вмѣстѣ съ послѣднимъ убиваетъ брата (или мужа, сына), но братъ воскресаетъ (при помощи своего коня) и убиваетъ сестру вмѣстѣ съ ея любовникомъ (Радловская сказка объ Алдар-Эркемѣ).

Сказка о богатырѣ, котораго ханъ посылаетъ въ опасныя поѣздки съ цѣлью погубить его.

Сказка о томъ, какъ богатырь спасаетъ дѣвицу, обреченную на съѣденіе чудовищу.

Сказаніе о томъ, какъ Богъ раздавалъ пищу звѣрямъ и волкѣ опоздалъ, или какъ Богъ раздавалъ вѣры предкамъ народовъ и одинъ изъ нихъ не успѣлъ къ раздачѣ.

Сказка о дѣтяхъ, убѣгающихъ отъ злой мачихи или людоедки.

Сказанія объ *амп'ахъ*.

Сказка о добываніи дѣвицы семью братьями или семью товарищами.

III. СУЕВѢРНЫЕ ОБЫЧАИ И ОБРЯДЫ.

1) *Шаманы или баксы.*

Чѣмъ обусловливается поступленіе челоѣка въ *баксы*? Передается-ли это званіе по наслѣдству или по собственному желанію или

¹⁾ Варіанты этой сказки есть у русскихъ, дунайскихъ болгаръ, алтайцевъ, монголовъ, чеченцевъ, но не записаны до сихъ поръ отъ киргизъ.

по врожденному влеченію? Какіе бываютъ признаки наклонности къ поступленію въ баксы, предчувствія и предзнаменованія? Подготовленія къ этому званію. Добываніе и постройка кобыза. Обрядъ посвященія въ баксы. Не поднимается-ли баксы при посвященіи на войлокѣ? Повѣрья о дуана. Снять фотографію съ лебединой шапки, которую носятъ дуана.

Не сохранилось-ли въ народной памяти преданія объ употребленіи прежними баксы посоховъ или палокъ, а также бубновъ. Фотографія и описаніе кобыза.

Въ какое время обыкновенно баксы совершаютъ свое дѣйствіе, днемъ или ночью?

Существуютъ-ли кровавыя жертвоприношенія богамъ?¹⁾ Слѣды древнихъ жертвоприношеній въ народныхъ преданіяхъ. Не существуетъ-ли народныхъ преданій о человѣческихъ жертвахъ.

Обрядъ погребенія баксы не отличается-ли чѣмъ-нибудь отъ обряда погребенія обыкновенныхъ людей? Не указываются-ли на нѣкоторые мѣста, какъ на мѣста погребенія знаменитыхъ баксы?

2) О б р я д ы .

Клятва. Какъ совершается клятва? Нынѣшній обрядъ клятвы не отличается-ли отъ древняго? Не сохранилось-ли въ народной памяти преданія о лизаніи меча, ножа или стрѣлы во время клятвы? Или о выпиваніи при этомъ какой-нибудь воды?

Обряды при грозовомъ явленіи или во время перваго весенняго грома (поливанія юрты молокомъ). Мѣры для оживленія пораженнаго молніей. Похороны убитаго молніей. Какъ поступаютъ съ трупами убитыхъ молніей животныхъ? Что по повѣрью народа можетъ предупредить ударъ молніи? Не произносится-ли какихъ словъ, когда гремитъ громъ? Не считается-ли за грѣхъ мыться? Не думаютъ-ли, что моющихъ поразитъ громъ?

Обряды при рожденіи дѣтей? Съ какими обрядами совершается отрѣзываніе пуповины, обмываніе ребенка и первое укладываніе его въ колыбель. Къ какимъ обрядамъ или средствамъ прибѣ-

¹⁾ У киргизъ въ случаѣ тяжелой болѣзни колятъ желтоголоваго бѣлаго барана.

гаютъ, если женщина отличается безчадіемъ или дѣти мрутъ вскорѣ по рожденіи? Не воруютъ-ли при этомъ притворно ребенка у родильницы, не отдаютъ-ли въ чужой домъ для воспитанія, не привѣшиваютъ-ли къ колыбели филиновыхъ перьевъ или другихъ амулетовъ, не даютъ-ли ребенку особыхъ именъ? Чему приписывается, если ребенокъ во снѣ смѣется или плачетъ?

Не считается-ли беременная женщина нечистою, способною наносить вредъ? Способы очищенія родильницъ.

Не сохранилось-ли въ народной памяти обрядовъ, совершавшихся во время затмѣнія луны?

Обряды при ловлѣ звѣрей. Не существуетъ-ли обычая на охотѣ замѣнять названія звѣрей другими, особенными именами. Мѣры, употребляемыя для хорошаго улова, для цѣлнострѣльности ружья.

Не существуетъ-ли правилъ, обязательныхъ для пастуха, чтобы не было падежа или ущерба отъ волковъ (у киргизъ пастухъ не долженъ мыться)? Не считается-ли какой святой покровителемъ скота или одной изъ породъ скота, не существуетъ-ли особой молитвы къ нему? Не завѣдуетъ-ли какой-нибудь святой волками?

Обряды, соблюдаемые при продажѣ скота. Выниманіе слюны.

Не существуетъ-ли обряда заключенія братства между молодыми людьми? Заключаются-ли они только между джигитами или также и между дѣвицами?

Способы киданія жребія.

Обряды, совершаемые при дымленіи кожанной посуды. Старинныя молитвы, которыя читались при этомъ.

Обряды, совершаемые при сидѣніи водки изъ молока. Описать способъ сидѣнія водки. Описать винокуренный снарядъ съ поименованіемъ мѣстныхъ названій отдѣльныхъ частей его.

Обычай увѣшиванія волосами и тряпками деревьевъ (*джангыс-аачъ*). Чѣмъ объясняется этотъ обычай? Не связано-ли съ нимъ какого повѣрья?

Обычай по смерти человѣка дѣлать куклу покойника, которую жена покойника кладетъ съ собой спать. Вездѣ-ли этотъ обычай распространенъ или онъ существуетъ только у нѣкоторыхъ поко-

лѣній? Какія представленія связываетъ народъ съ этимъ обычаемъ? Думаетъ-ли онъ, что душа умершаго входитъ въ куклу? Долго-ли она живетъ въ ней? Что въ концѣ-концевъ дѣлаютъ съ куклой?

Слѣды почитанія огня. Не считается-ли огонь чистымъ? Не употребляется-ли онъ для очищенія оскверненныхъ вещей? Не сохранилось-ли въ памяти народа воспоминаній о поклоненіи огню, о жертвоприношеніяхъ огню. Не живутъ-ли въ народѣ старинныя выраженія, свидѣтельствующія о почитаніи огня? Нѣтъ-ли молитвы огню? Загадки объ огнѣ.

Заговоры противъ вѣтра, засухи, падежа скота.

Предразсудочныя мѣры для здоровья скота. Нѣтъ-ли обычая класть голенную кость барана надъ дверью юрты. Описать амулеты, которыя навѣшиваются на шеи домашнихъ животныхъ.

Не существуетъ-ли обряда прогнанія чорта, при которомъ все населеніе аула бѣгаетъ съ крикомъ вокругъ домовъ и хлещетъ прутьями или плетью по стѣнамъ.

Не сохранилось-ли преданій объ обрядѣ возведенія на ханство, причемъ хана поднимали на войлокѣ на воздухъ. Не назывались-ли особымъ именемъ чины, державшіе войлокъ за четыре угла? Не была-ли эта роль наследственна въ извѣстныхъ родахъ.

Изобразить клейма, которыя ставятся на скотѣ. Не соединяется-ли съ нѣкоторыми изъ нихъ какихъ повѣрій?

Г. Н. Потанинъ.